

10089701

**UNITED NATIONS DEVELOPMENT
PROGRAMME**



**Contract for Goods and/or Services
Between United Nations Development Programme and (R) Techno Test SRL**

1. Country Where Goods Will be Delivered and/or Services Will be Provided: Republic of Moldova	
2. This Contract is a result of UNDP: Invitation to Bid Number and Date: ITB23/02636 as of 20/03/2023	
3. Contract Reference (e.g. Contract Award Number): 10089701	
4. Long Term Agreement? No	
5. Subject Matter of the Contract: Goods and Services	
6. Summary Description of Goods and/or Services: Energy efficiency in multi-story residential buildings through switching from vertical to horizontal distribution of heat and hot water (4 LOTs)	
7. Contract Starting Date: 14-Aug-2023	8. Contract Ending Date: 23-Feb-2024
9. Total Contract Amount: 1,075,255.00 US Dollar 9a. Advance Payment: Not applicable	
10. Total Value of Goods and/or Services: Equal to or above US\$50,000 (Goods and/or Services) – UNDP General Terms and Conditions for Contracts apply	
11. Payment Method: Fixed Price	
12. Contractor's Name: (R) Techno Test SRL Address: 66, M. Eminescu str. CHISINAU MD-2012 REPUBLIC OF MOLDOVA Country of incorporation: MDA Email: info@technotest.md Website: https://technotest.md/	
13. Contractor's Contact Person's Name: Ruslan Raulet Title: Project Manager Address: 66, M. Eminescu str. CHISINAU MD-2012 REPUBLIC OF MOLDOVA Telephone number: +373 (22)228313 Mobile: Email: info@technotest.md	
14. UNDP Contact Person Name: Nadejda RUSSU Address: NA, , , MD Email: nadejda.russu@undp.org	

10089701

**UNITED NATIONS DEVELOPMENT
PROGRAMME**



This Contract consists of the following documents, which in case of conflict shall take precedence over one another in the following order:

1. This face sheet ("Face Sheet").
2. UNDP Terms and Conditions
3. Payment Schedules
4. Attached document(s) included in this contract and listed below:

Attachments			
Type	File Name or URL	Title	Description
File	ANNEX1~1.PDF	Annex 1_SCHEDULE OF REQUIREMENTS AND SCHEDULE OF PAYMENTS	

All the above, hereby incorporated by reference, shall form the entire agreement between the Parties (the "Contract"), superseding the contents of any other negotiations and/or agreements, whether oral or in writing, pertaining to the subject of this Contract.

This Contract shall enter into force on the date of the last signature of the Face Sheet by the duly authorized representatives of the Parties, and terminate on the Contract Ending Date indicated on the Face Sheet. This Contract may be amended only by written agreement between the duly authorized representatives of the Parties.

IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized thereto, have on behalf of the Parties hereto signed this Contract at the place and on the day set forth below.

For the Contractor		For UNDP	
Signature:	<small>DocuSigned by:</small> <i>Andrea Cuzyova</i> <small>E0BB52E6201F48A...</small>	Signature:	<small>DocuSigned by:</small> <i>Gheorghe Burdila</i> <small>1ACACD829D1E469...</small>
Name:	Andrea CUZYOVA	Name:	Gheorghe BURDILA
Title:	Deputy Resident Representative	Title:	Director
Date:	11-Aug-2023	Date:	12-Aug-2023

10089701

**UNITED NATIONS DEVELOPMENT
PROGRAMME**



Payment Schedules

Deliverable	Due Date	Amount [USD]
1:1 LOT 1 – Energy efficiency in multi-story residential buildings CCL 119 Chisinau, Hîncești Street, no.60/2	23-Feb-2024	148,020.00
2:1 LOT 2 – Energy efficiency in multi-story residential buildings CCL 201 Chisinau, Mircea cel Batrin Boulevard, no.34	23-Feb-2024	633,446.00
3:1 LOT 3 – Energy efficiency in multi-story residential buildings ACC 116 Chisinau, Dacia Boulevard, no.49/3	23-Feb-2024	148,484.00
4:1 LOT 4 – Energy efficiency in multi-story residential buildings ACC 50/33 Chisinau, Bulgara Street, no.35	23-Feb-2024	145,305.00

**PROCES-VERBAL
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. _____ din 18.12.2023

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menagera pentru blocul de locuit str Hincesti 60/2 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. _ din _____ încheiat între __Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare _și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 18 decembrie 2023 _____, fiind formată din:

Presedintele Comisiei Ion Junghetu presedintele/administratorul CCL 119

Membrii

Pavalache Vadim Responsabil tehnic PNUD
Andrei Rusu ,reprezentant ” Termoelectrica “SA
Nicolae Borodco reprezentant “ Termoelectrica “ SA
Anton Lazu reprezentant ccl 119

(numele, prenumele)

3. Au mai participat la recepție:

__Alexandru Ceban Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

__De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

__Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei
_tehnice_____

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

__De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral_ adresa poștală MD Mun. Chisinau__ , destinația Bloc de locuit, suprafața la sol__ m.p_____, suprafața totală, ha ___, numărul de etaje_9___ , conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând _2_____ file și 3___ anexe numerotate, cu un total de _5___ file, a fost încheiat astăzi 18.12 la _____ în 4 exemplare.



Comisia de recepție.

Președinte:

Membri:

Junghietu Ion Junghietu

Pavalache Vadim

Andrei Rusu

Nicolae Borodco

Anton Lazu



(numele, prenumele, semnătura)

)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Hincesti 60/2mun. Chisinau

TRANSMISĂ:

EXECUTANTUL:

PRIMITĂ:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh.Burdila

" " 2023

Presedintele CCL 119

Ion Junghietu

" " 2023

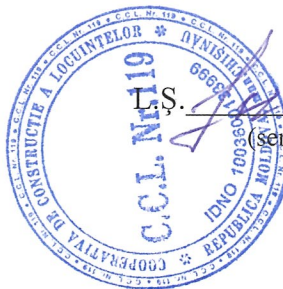
L.Ș.

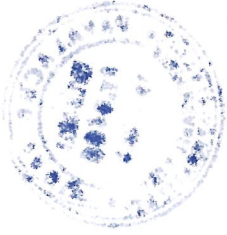
(semnătura)



L.Ș.

(semnătura)

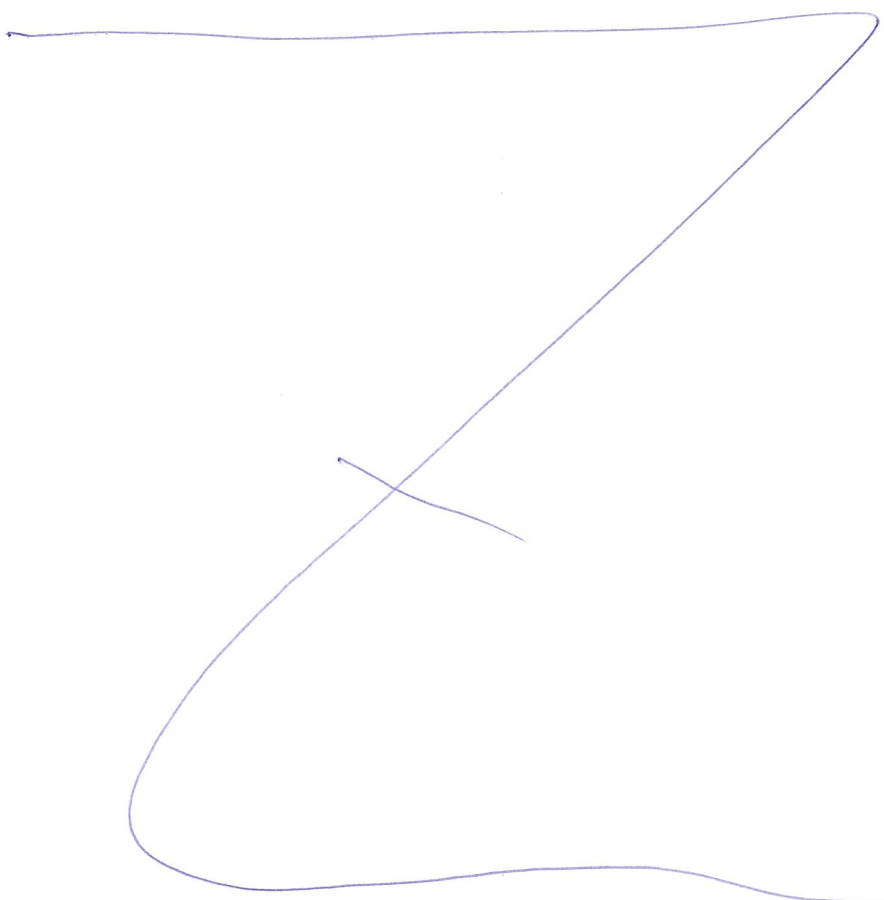




Handwritten text in a non-Latin script, possibly Arabic or Persian, located at the bottom center of the page. The text is arranged in several lines and is significantly faded.

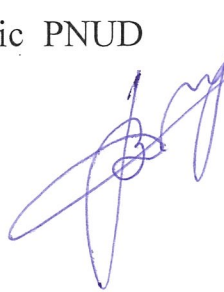
Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.
De receptie la terminarea lucrarilor
din 18 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desenata care sint
lipsa sau incomplete



Presedinte CCL 119

Responsabil tehnic PNUD

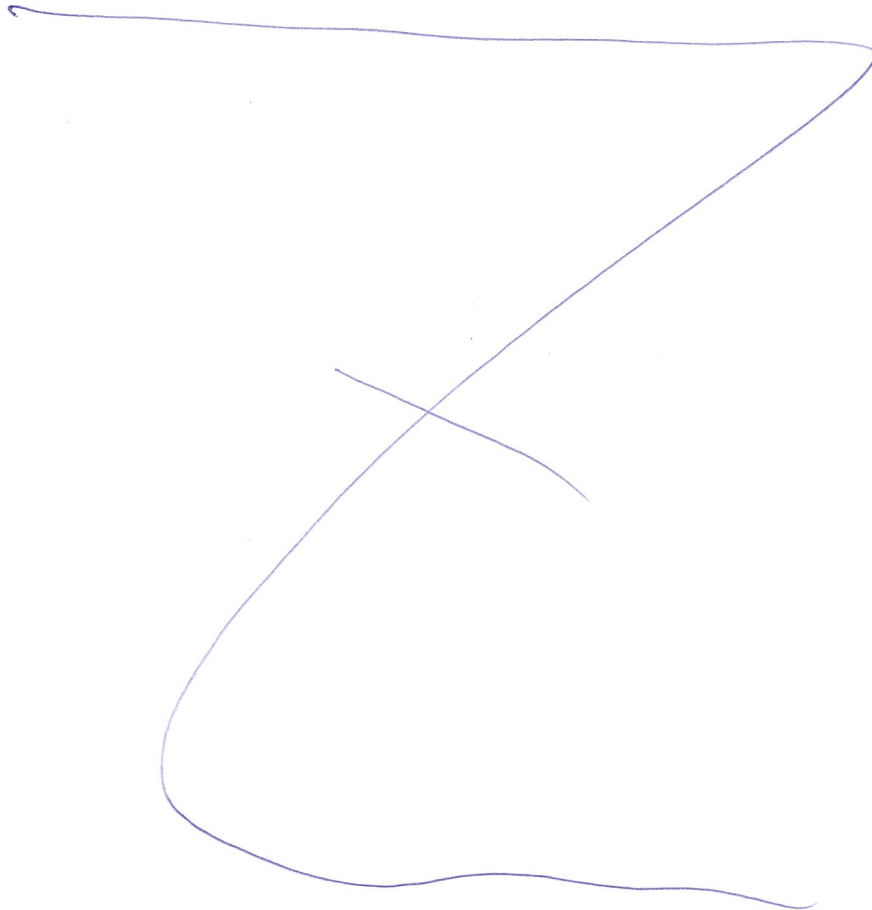







Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.
De recepte la terminarea lucrarilor
din 15 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate

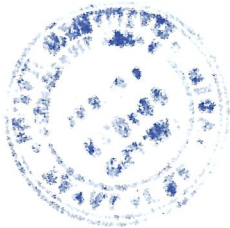


Presedinte CCL 119
Responsabil tehnic PNUD





I. Junghietu
V. Pavalache



**PROCES-VERBAL
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. _____ din 26.12.2023

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Mircea cel Batrin 34 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. _ din _____ încheiat între _Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare _și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 26 decembrie 2023 _____, fiind formată din:

Presedintele Comisiei Iulia Chetrusca presedintele/administratorul CCL 201

Membrii

Pavalache Vadim	Responsabil tehnic PNUD
<i>Sergiu Berezan</i>	Reprezentant ” Termoelectrica “SA
<i>Larisa Dumitriu</i>	Reprezentant “ Termoelectrica “ SA
Valeria Sevciuc	Reprezentant CCL 201
Andrei Mazur	Reprezentant CCL 201

3. Au mai participat la recepție:

Alexandru Ceban Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei
tehnice

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral_ adresa poștală MD Mun. Chisinau_ , destinația Bloc de locuit, suprafața la sol ___ m.p _____, suprafața totală, ha ___, numărul de etaje_9___, conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând 2 file și 3 anexe numerotate, cu un total de 5 file, a fost încheiat astăzi _____ la _____ în _____ exemplare.

Comisia de recepție:

Președinte: _____ I. Chetrusca

Membri: _____



Vadim Pavalache

V. Sevcuic 26.12.2023

A. Mazur

L. Dimitriu

26.12.2023
26.12.2023 S. Beresan
26.12.2023

(numele, prenumele, semnătura)

)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str Mircea cel Batrin 34 Chisinau

TRANSMISĂ:

PRIMITĂ:

EXECUTANTUL:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh. Burdila

" 26 " 12 2023

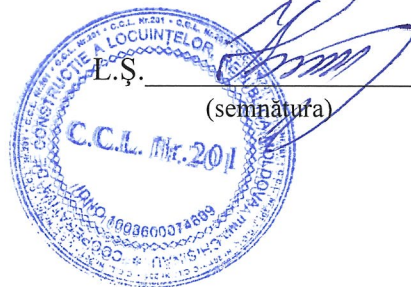
Președintele CCL 201

I. Chetrusca

" 26 " decembrie 2023



L.S. _____
(semnătura)



L.S. _____
(semnătura)

Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.
De receptie la terminarea lucrarilor
din 26 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desenata care sint
lipsa sau incomplete



Presedinte CCL 201
Responsabil tehnic PNUD

I.Chetrusca
V.Pavalache





Anexa nr.2 la procesul-verbal nr.
De recepte la terminarea lucrarilor
din 26 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate



Presedinte CCL 201

Responsabil tehnic PNUD



I.Chetrusca

V.Pavalache



11



Anexa nr.3 la procesul-verbal nr.
De receptie la terminarea lucrarilor
din 26 12 2023

Lista lucrarilor la care nu au fost respectate prevederile proiectului

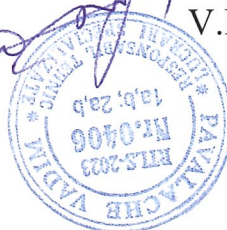
1. In sc 1,2 ~~de~~ indeplinit matura
manșoanelor la coloane
 2. De instalat prelungitor la robinetele
de descarcare la PTI N21
 3. De finisat izolarea termică
a conductelor pe scări și in subsol.
 4. De montat capace oarbe la
penourile de distribuție la
sc 1,2,3
 5. De conectat împământarea la
corpurile de iluminat și
vasele de expansiune
 6. De coordonat cu OP modificările
la compensatoare și suporturile fixe.
- De remediat obiectiile sus-numite
până la data de 29.12.2023

Presedinte CCL 201

Responsabil tehnic PNUD

I.Chetrusca

V.Pavalache



100



**PROCES-VERBAL
DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR**

Nr. _____ din 20.12.23

Privind lucrarea “ Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menagera pentru blocul de locuit str Dacia49/3 mun. Chisinau executată în cadrul contractului nr. _ din _____ încheiat între __Programul Natiunilor Unite pentru Dezvoltare _și între SRL “ Techno-Test”

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 20 decembrie 2023 _____, fiind formată din:

Presedintele Comisiei Vitalie Gandapas presedintele/administratorul AO 110-0053

Membrii

Pavalache Vadim Responsabil tehnic PNUD
Marcel Condrea ,reprezentant ” Termoelectrica “SA
Anisim Casco reprezentant “ Termoelectrica “ SA
Gheorghe Matei reprezentant AO 110-0053
Rodica Nicoara reprezentant AO 110-0053
Avramia Aizina reprezentant AO 110-0053

numele)

3. Au mai participat la recepție:

Alexandru Ceban Reprezentant “Techno-Test “ SRL

(numele, prenumele)

(calitatea)

4. Constatările comisiei de recepție:

1) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sînt incomplete
piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;

2) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;

3) în lucrările, cuprinse în lista-anexă nr.3, nu s-au respectat prevederile proiectului.

5. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:

De a examina la santier lucrarea executata

6. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:

Lucrarile au fost indeplinite in totalmente conform documentatiei
tehnice

7. Comisia de recepție recomandă următoarele:

De acceptat receptia la terminarea lucrarilor si exploatarea obiectului conform destinatiei;

7¹. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

Obiectul cu numărul cadastral_ adresa poștală MD Mun. Chisinau__ , destinația Bloc de locuit, suprafața la sol__ m.p_____, suprafața totală, ha ___, numărul de etaje_9___ , conform certificatului despre rezultatele inspectării bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul proces-verbal, conținând 2 file și 3 anexe numerotate, cu un total de 5 file, a fost încheiat astăzi _____ la _____ în _____ exemplare.

Comisia de recepție:

Președinte: _____ V.Gandapas



Membri:

Vadim Pavalache

Marcel Condrea

Anisim Casco

Rodica Nicoara

Avramia Aizina

Matei GR

(numele, prenumele, semnătura)

10. Lucrarea: Implementarea masurilor de eficienta energetica in cladirile rezidentiale cu mai multe etaje prin trecerea de la distributia pe vertical la distributia pe orizontala a sistemelor de incalzire si apa calda menajera pentru blocul de locuit str bd. Dacia 49/3 mun. Chisinau

TRANSMISĂ:

PRIMITĂ:

EXECUTANTUL:

BENEFICIARUL:

SRL "Techno-Test" SRL

Director Gh. Burdila

" " 2023

Președintele AO 10-0053

V. Gandapas

" " 2023



L.Ș.

(semnătura)



L.Ș.

(semnătura)

Anexa nr.1 la procesul-verbal nr.
De recepte la terminarea lucrarilor
din 20 12 2023

Lista pieselor din documentatia tehnica scrisa sau desenata care sint
lipsa sau incomplete

Presedinte AO 110-0053
Responsabil tehnic PNUD



V.Gandapas



V.Pavalache





Anexa nr.2 la procesul-verbal nr.
De recepte la terminarea lucrarilor
din 20 12 2023

Lista lucrarilor care nu au fost executate



Presedinte AO 110-0053
Responsabil tehnic PNUD




V.Gandapas

V.Pavalache






Anexa nr.3 la procesul-verbal nr.
De recepte la terminarea lucrarilor
din _____ 2023

Lista lucrarilor la care nu au fost respectate prevederile proiectului

1. De ermetizat trecerile prin
plaseu
2. De instalat manșoane la ACM
3. De lichidat obiectiile până
la data de 22 decembrie 2023

Presedinte AO 110-0053
Responsabil tehnic PNUD



V. Gandapas

V. Pavalache



INVESTITOR Programul Națiunilor Unite pentru Dezvoltare

PROCES-VERBAL DE RECEPȚIE LA TERMINAREA LUCRĂRILOR

Nr. 07 din 15.12.2023

Privind lucrarea “ Implementarea măsurilor de eficiență energetică în clădirile rezidențiale cu mai multe etaje, prin trecerea de la distribuția pe verticală la distribuția pe orizontală a sistemelor de încălzire și apă caldă menajeră pentru blocul de locuit din str Bulgara. 35, mun. Chișinău”, executată în cadrul Contractului nr. _____ din _____, încheiat între Programul Națiunilor Unite pentru Dezvoltare și “ Techno-Test” SRL.

1. Comisia de recepție și-a desfășurat activitatea în intervalul din 15 decembrie 2023, fiind formată din:
 - Președintele Comisiei:
 - **Ludmila Rotaru** - Președintele/administratorul APC A0130-0126;
 - Membrii Comisiei:
 - **Vadim Păvălache** - Responsabil tehnic PNUD;
 - **Andrei Rusu** - Reprezentant “Termoelectrica” SA;
 - **Nicolae Borodco** - Reprezentant “Termoelectrica” SA;
 - **Iana Burmistr** - Reprezentant APC A0130-0126
2. Au mai participat la recepție:
 - **Alexandru Ceban** - Reprezentant “Techno-Test “ SRL.
3. Constatările comisiei de recepție:
 - a) din documentația scrisă și desenată, care trebuia prezentată, au lipsit sau sunt incomplete piesele cuprinse în lista-anexă nr. 1;
 - b) lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 2 nu au fost executate;
 - c) în lucrările cuprinse în lista-anexă nr. 3, nu s-au respectat prevederile proiectului.
4. Comisia de recepție, în urma constatărilor făcute, propune:
 - a) De a examina la șantier lucrarea executată

5. Comisia de recepție motivează propunerea făcută prin:
 - b) Lucrările au fost îndeplinite totalmente conform documentatiei tehnice

6. Comisia de recepție recomandă următoarele:
 - a) De acceptat recepția la terminarea lucrărilor și exploatarea obiectului conform destinației

7. Descrierea obiectului recomandat spre recepție:

- Obiectul cu numărul cadastral 0100205.110.01, adresa poștală MD-2001, str. Bulgară 35, mun. Chișinău, Republica Moldova, destinația bloc de locuit, suprafața la sol 889, 7 mp, suprafața totală 0, 22 ha , numărul de etaje 4, conform certificatului despre rezultatele inspecției bunului imobil, anexat la prezentul proces-verbal.

8. Prezentul Proces-verbal, conținând 2 file și 3 file anexe numerotate, cu un total de 5 file, a fost încheiat astăzi, 15 decembrie 2023, în 5 exemplare.

9. Comisia de recepție:

- Președinte - Ludmila Rotaru
- Membri:
 - Vadim Păvălache
 - Andrei Rusu
 - Nicolae Borodco
 - Iana Burmistr



10. Lucrarea: Implementarea măsurilor de eficiență energetică în clădirile rezidențiale cu mai multe etaje, prin trecerea de la distribuția pe verticală la distribuția pe orizontală a sistemelor de încălzire și apă caldă menajeră pentru blocul de locuit str Bulgară. 35, mun. Chișinău.

TRANSMISĂ EXECUTANTUL:

„TECHNO-TEST” SRL

Director Gheorghe BURDILA

15 decembrie 2023

L.Ș.

(semnătură)



PRIMITĂ BENEFICIARUL:

APC A0130-0126

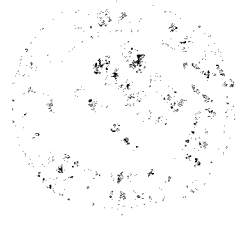
Președinte Ludmila ROTARU

15 decembrie 2023

L.Ș.

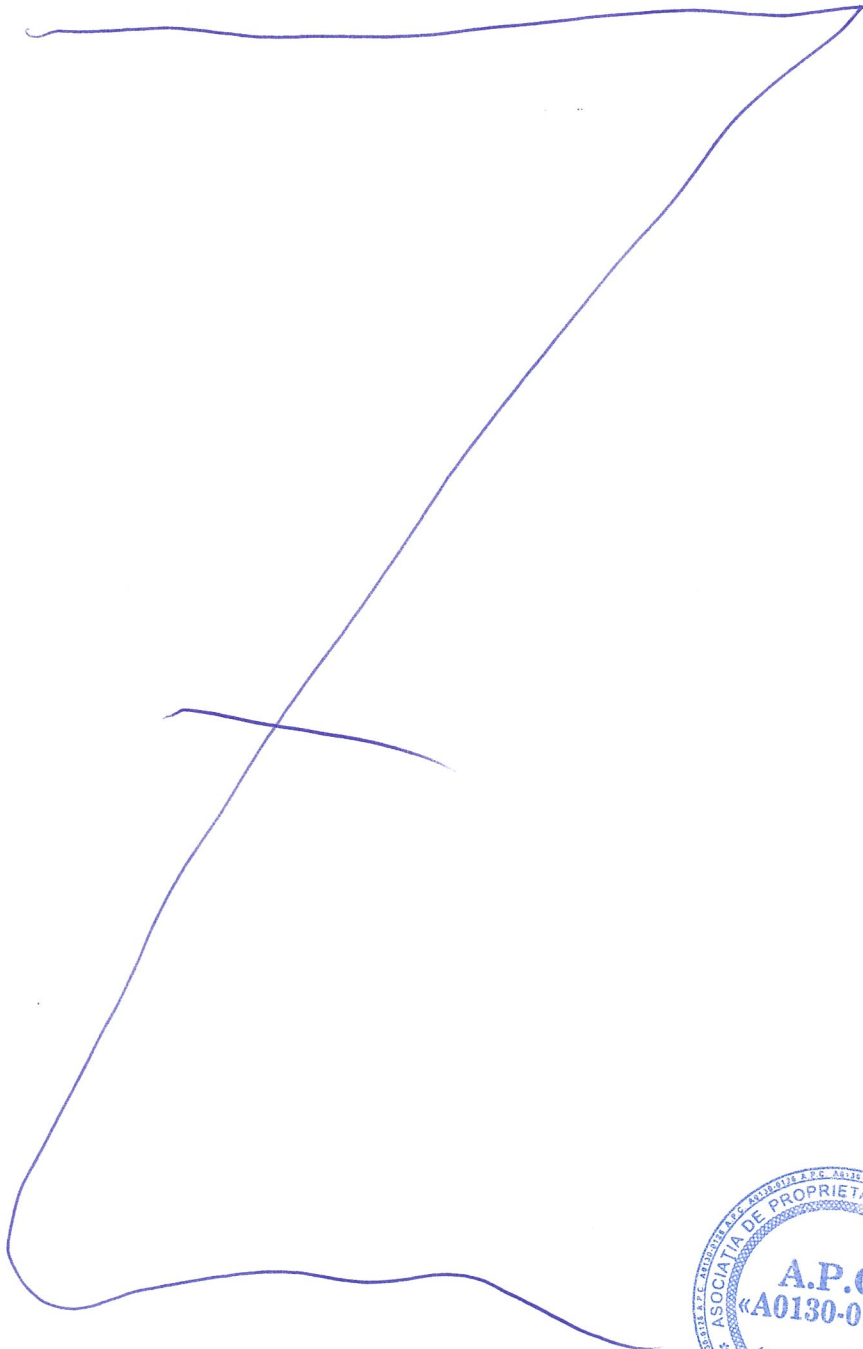
(semnătură)





Anexa nr.1 la Procesul-verbal
de recepție la terminarea lucrărilor
din 15 decembrie 2023

**Pieșele care lipsesc sau sunt incomplete
în documentația scrisă și desenată**



Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

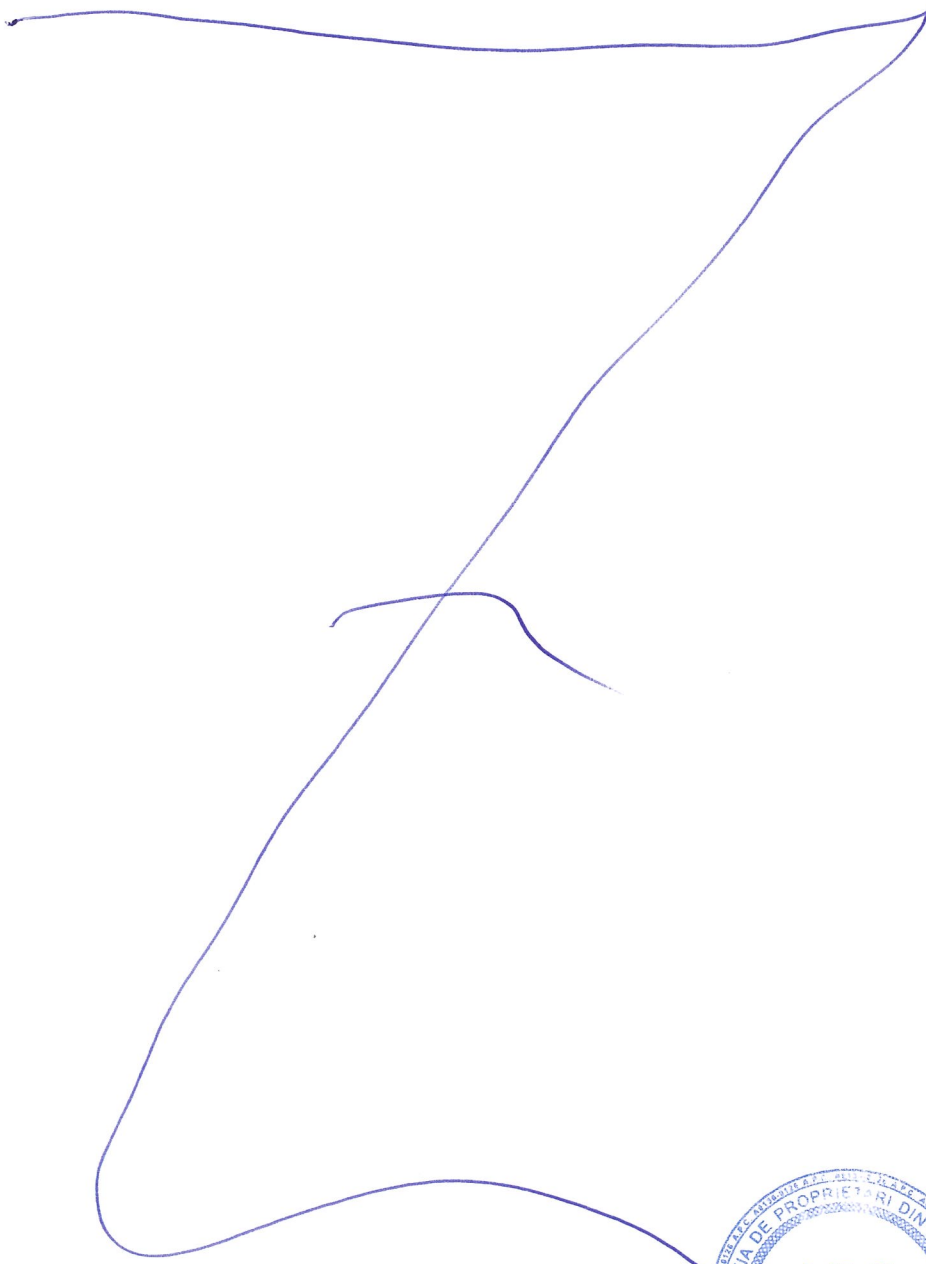
Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE





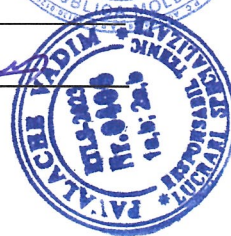
Anexa nr.2 la Procesul-verbal
de recepție la terminarea lucrărilor
din 15 decembrie 2023

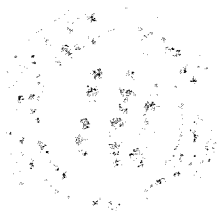
Lista lucrărilor care nu au fost executate



Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE





Anexa nr.3 la Procesul-verbal
de recepție la terminarea lucrărilor
din 15 decembrie 2023

Lista lucrărilor în care nu s-au respectat prevederile proiectului

1. În panoul de distribuție (PD) din camera cu PTI, a fost montat separator vasculant de 63 A și loc de 40 A.
2. Lipsesc enscricțiile pe panoul de distribuție.
3. Să se revizuiască toate îmbinările la conducte, punând la seară seurgentor.
4. Să se monteze suporturile fixe T₁, T₂, conform proiectului, între etajele 1 și 2

Președinte APC A0130-0126, Ludmila ROTARU

Rotaru

Responsabil tehnic PNUD, Vadim PĂVĂLACHE

Pavălache



